



النشرة اليومية للاتحاد UAC DAILY MONITOR

24 كانون اول (ديسمبر) 2024 نشرة يومية إلكترونية تصدر عن اتحاد الغرف العربية

Thanks to Artificial Intelligence.. Apple's Value is Close to \$4 Trillion

Apple is close to reaching a historic market value of four trillion dollars, supported by investors welcoming improvements made by the company in artificial intelligence to support declining sales of iPhones.

The company has moved ahead of "Nvidia" and "Microsoft" in the race for that huge value thanks to a 16 percent jump in its share price since early November, adding about \$500 billion to its market value. Apple's market capitalization is estimated at \$3.85 trillion, a huge value that exceeds the total value of the two major stock markets in Germany and Switzerland combined.

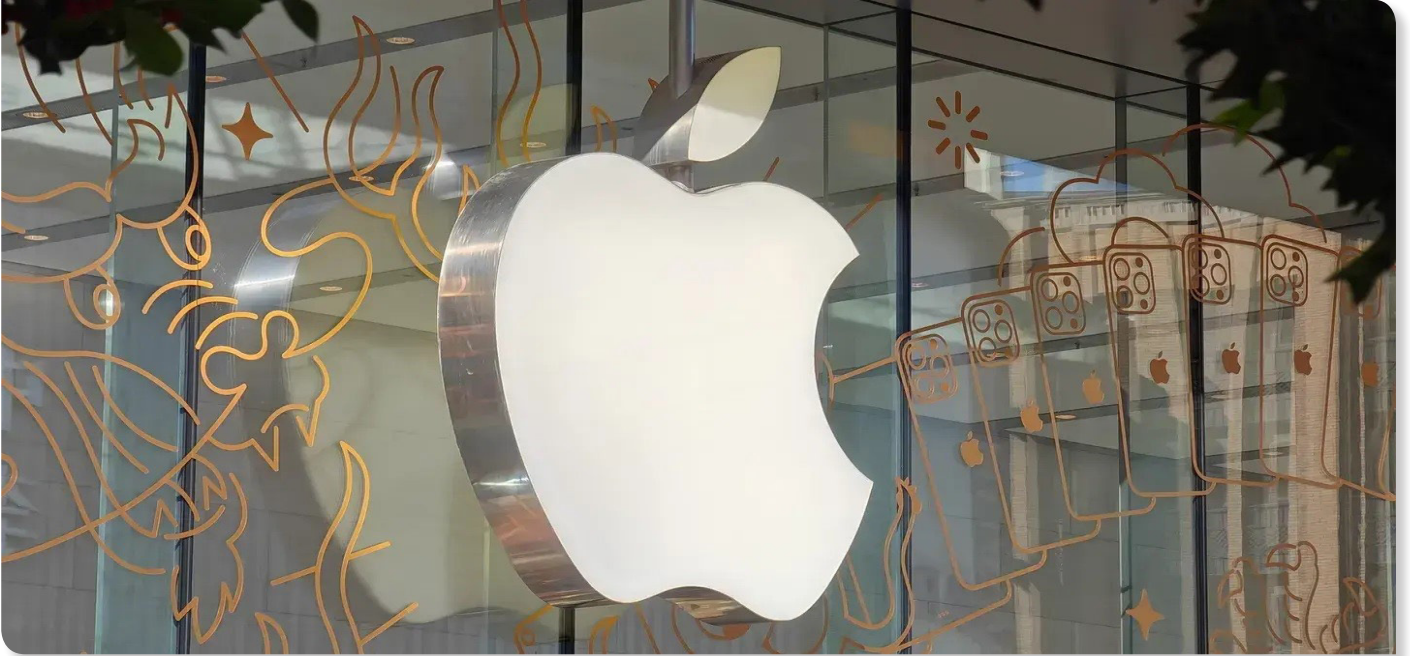
Apple has taken a different path with hardware-based AI than its big competitors, who focus on cloud-based AI systems backed by billions of dollars from Nvidia.

[Source \(CNBC Arabia Website, Edited\)](#)

بفضل الذكاء الاصطناعي.. قيمة أبل تقترب من 4 تريليونات دولار

تقترب شركة أبل Apple من الوصول إلى قيمة سوقية تاريخية عند أربعة تريليونات دولار بدعم من ترحيب المستثمرين بالتحسينات التي أدخلتها الشركة في مجال الذكاء الاصطناعي لدعم المبيعات المتراجعة لهواتف آيفون. وتقدمت الشركة على "إنفيديا" و "مايكروسوفت" في السباق نحو تلك القيمة الضخمة بفضل فقرة بنحو 16 في المئة في سعر سهمها منذ أوائل نوفمبر/ تشرين الثاني، لتضيف نحو 500 مليار دولار إلى قيمتها السوقية. وتقدر القيمة السوقية لشركة أبل بنحو 3.85 تريليون دولار، وهي قيمة ضخمة تتخطى القيمة الإجمالية لسوق الأسهم الرئيسيين في ألمانيا وسويسرا مجتمعين. واتخذت شركة أبل مساراً مختلفاً مع الذكاء الاصطناعي المعتمد على الأجهزة عن منافسيها الكبار، الذين يركزون على أنظمة الذكاء الاصطناعي المستندة إلى السحابة والمدعومة بمليارات الدولارات من شركة Nvidia.

[المصدر \(موقع CNBC Arabia، بتصرف\)](#)



UAE Central Bank Lowers Economic Growth Forecast to 4.5% in 2025

The Central Bank of the UAE maintained its forecast for the UAE economy to grow by 4 percent in 2024, accelerating to 4.5 percent in 2025 and then to 5.5 percent in 2026. The forecast for 2025 is revised downwards by the central bank as a result of continued planned oil production cuts from OPEC countries, compared to previous forecasts of 6 percent GDP growth.

The growth forecast for the current year, according to the quarterly review report for the third quarter issued by the Central Bank, is based on the acceleration of growth in the sectors of tourism, transportation, financial services, insurance, construction, real estate and telecommunications. The UAE Central Bank also forecast the growth of the non-oil sector by 4.9 percent in 2024 and 5 percent in 2025.

[Source \(CNBC Arabia Website, Edited\)](#)



مصرف الإمارات المركزي يخفض توقعاته لنمو الاقتصاد إلى 4.5% في 2025

أبقى مصرف الإمارات المركزي على توقعاته لنمو الاقتصاد الإماراتي بنسبة 4 في المئة خلال عام 2024، مع تسارع هذا النمو إلى 4.5 في المئة عام 2025، ثم إلى 5.5 في المئة عام 2026. وتأتي توقعات عام 2025 معدلة بالخفض من المركزي نتيجة استمرار تخفيض إنتاج النفط المقررة من دول أوبك مقارنة بتوقعات سابقة بنمو الناتج المحلي الإجمالي بنسبة 6 في المئة.

وتستند توقعات النمو خلال العام الجاري، بحسب تقرير المراجعة الربعية للربع الثالث الصادر عن المصرف المركزي، إلى تسارع النمو في قطاعات السياحة والنقل والخدمات المالية والتأمين، والبناء، والعقارات، والاتصالات. كما توقع مصرف الإمارات المركزي نمو القطاع غير النفطي 4.9 في المئة عام 2024 و5 في المئة في 2025.

[المصدر \(موقع CNBC Arabia، بتصرف\)](#)

النفط عند 73 دولاراً قبيل عطلات الميلاد

ارتفعت أسعار النفط اليوم الثلاثاء في تعاملات ضعيفة قبل عطلة عيد الميلاد. وتلقت الأسعار دعماً من بيانات اقتصادية أمريكية وارتفاع الطلب على النفط في الهند ثالث أكبر مستورد للنفط في العالم.

وصعدت العقود الآجلة لخام برنت 33 سنتاً أو 0.45 في المئة إلى 72.95 دولار للبرميل. كما زادت العقود الآجلة لخام غرب تكساس الوسيط الأمريكي 29 سنتاً أو 0.42 في المئة إلى 69.53 دولار للبرميل.

وارتفعت طلبات الشراء الجديدة للسلع الرأسمالية المصنعة الرئيسية في الولايات المتحدة في نوفمبر (تشرين الثاني) وسط الطلب القوي على الآلات. كما انتعشت مبيعات المساكن الجديدة في إشارة إلى أن الاقتصاد الأمريكي يقف على قدم صلبة مع نهاية العام.

[المصدر \(صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرف\)](#)

Oil at \$73 Ahead of Christmas Holidays

Oil prices rose on Tuesday in weak trading ahead of the Christmas holidays. Prices were supported by U.S. economic data and rising oil demand in India, the world's third-largest oil importer.

Brent crude futures rose 33 cents, or 0.45 percent, to \$72.95 a barrel. U.S. West Texas Intermediate crude futures also gained 29 cents, or 0.42 percent, to \$69.53 a barrel.

New orders for major U.S. manufactured capital goods rose in November amid strong machinery demand. New home sales also rebounded, a sign that the U.S. economy is on a solid footing by the end of the year.

[Source \(Al-Khaleej Emirati Newspaper, Edited\)](#)



الأسمالية المصنعة الرئيسية في الولايات المتحدة في نوفمبر (تشرين الثاني) وسط الطلب القوي على الآلات. كما انتعشت مبيعات المساكن الجديدة في إشارة إلى أن الاقتصاد الأمريكي يقف على قدم صلبة مع نهاية العام.

[المصدر \(صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرف\)](#)

تراجع غير متوقع لمؤشر ثقة المستهلك الأمريكي في ديسمبر

Unexpected Decline of the US Consumer Confidence Index in December

The U.S. consumer confidence index unexpectedly fell in December, according to new data, amid concerns about the impact of tariffs on the economy ahead of Donald Trump taking office.

Trump pledged during his election campaign to impose comprehensive tariffs on goods entering the United States, which many economists expect to have an impact on the cost of everyday goods.

The U.S. consumer confidence index fell to 104.7 points in December, after hitting 112.8 points last month. This was sharply below the unanimous market rate of 113.5, according to Briefing.com.

[Source \(Al-Khaleej Emirati Newspaper, Edited\)](#)



سجل مؤشر ثقة المستهلك الأمريكي تراجعاً بشكل غير متوقع في كانون الأول/ديسمبر، وفقاً لبيانات جديدة، مع مخاوف تتعلق بتأثير الرسوم الجمركية على الاقتصاد قبل تولي دونالد ترامب منصبه. وتعد ترامب خلال حملته الانتخابية بفرض رسوم جمركية شاملة على البضائع التي تدخل الولايات المتحدة، ويتوقع الكثير من خبراء الاقتصاد أن يكون لها تأثير على كلفة السلع اليومية.

وانخفض مؤشر ثقة المستهلك الأمريكي إلى 104,7 نقطة في كانون الأول/ديسمبر، بعدما سجل 112,8 نقطة الشهر الماضي. وكان هذا أقل بشكل حاد من المعدل الذي أجمعت عليه الأسواق والبالغ 113,5، وفقاً لموقع "بريفينغ دوت كوم".

[المصدر \(صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرف\)](#)

ديسمبر، بعدما سجل 112,8 نقطة الشهر الماضي. وكان هذا أقل بشكل حاد من المعدل الذي أجمعت عليه الأسواق والبالغ 113,5، وفقاً لموقع "بريفينغ دوت كوم".

[المصدر \(صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرف\)](#)

الذهب يرتفع إلى 2616 دولاراً النونصة وسط تداولات ضعيفة

ارتفعت أسعار الذهب اليوم الثلاثاء مع تأهب المستثمرين لمسار أقل حدة لخفض أسعار الفائدة الأمريكية العام المقبل، في أسبوع تداول قصير بسبب العطلات.

وصعد الذهب في المعاملات الفورية 0.1 في المئة إلى 2616.13 دولار للأونصة (الأونصة)، فيما استقرت العقود الأمريكية الآجلة للذهب عند 2629.80 دولار. ومن المرجح أن تتخفض أحجام التداول مع قرب نهاية العام.

ويركز المستثمرون على مسار مجلس الاحتياطي الاتحادي لخفض أسعار الفائدة عام 2025. بينما كان واصل البنك المركزي الأمريكي التخفيضات في ديسمبر (كانون الأول) بعد فترة رفع خلالها أسعار الفائدة بشكل حاد مع توقعات بتخفيضات أقل في العام المقبل.

[المصدر \(صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرف\)](#)

Gold Rises To \$2616 an Ounce Amid Weak Trading

Gold prices rose on Tuesday as investors braced for a less steep path to cut U.S. interest rates next year, in a short trading week due to the holidays. Spot gold rose 0.1 percent to \$2,616.13 an ounce, while U.S. gold futures settled at \$2,629.80. Trading volumes are likely to decline towards the end of the year.

Investors are focusing on the Federal Reserve's path to cutting interest rates in 2025. The US central bank continued cuts in December after a period of sharp rate hikes, with expectations of smaller cuts next year.

[Source \(Al-Khaleej Emirati Newspaper, Edited\)](#)



ويركز المستثمرون على مسار مجلس الاحتياطي الاتحادي لخفض أسعار الفائدة عام 2025. بينما كان واصل البنك المركزي الأمريكي التخفيضات في ديسمبر (كانون الأول) بعد فترة رفع خلالها أسعار الفائدة بشكل حاد مع توقعات بتخفيضات أقل في العام المقبل.

[المصدر \(صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرف\)](#)

الاقتصاد البريطاني يفشل في تحقيق النمو خلال الربع الثالث 2024

UK Economy Fails To Achieve Growth in Third Quarter 2024

Figures from the UK's Office for National Statistics showed that the British economy failed to achieve any growth in the three months to September. UK GDP grew by 0.1 percent. However, the final data showed GDP growth of zero percent compared to the previous quarter. The pound fell slightly against the US dollar, trading at around \$1.2566. The figures deal another economic blow to Britain after a series of weak data raised questions about the fiscal strategy of the newly elected Labor government.

Data from the Office for National Statistics showed the UK economy unexpectedly contracted by 0.1 percent in October. It was the second consecutive monthly decline in the country's GDP, following a 0.1 percent decline in September.

[Source \(Al-Khaleej Emirati Newspaper, Edited\)](#)

أظهرت أرقام مكتب الإحصاءات الوطنية في المملكة المتحدة، فشل الاقتصاد البريطاني في تحقيق أي نمو في الأشهر الثلاثة حتى سبتمبر. حيث نما الناتج المحلي الإجمالي في المملكة المتحدة بنسبة 0.1 في المئة. ومع ذلك، أظهرت البيانات النهائية نمو الناتج المحلي الإجمالي بنسبة صفر في المئة بالمقارنة مع الربع السابق. وانخفض الجنيه الإسترليني قليلاً مقابل الدولار الأمريكي، حيث تم تداوله عند حوالي 1.2566 دولار. وتوجه هذا الأرقام ضربة اقتصادية أخرى لبريطانيا، بعد سلسلة من البيانات الضعيفة التي أثارت تساؤلات حول الاستراتيجية المالية لحكومة حزب العمال المنتخبة حديثاً.

وكانت أظهرت بيانات مكتب الإحصاءات الوطنية انكماش اقتصاد المملكة المتحدة بشكل غير متوقع بنسبة 0.1 في المئة في أكتوبر. وكان هذا هو الانخفاض الشهري الثاني على التوالي في الناتج المحلي الإجمالي للبلاد، بعد انخفاض بنسبة 0.1 في المئة في سبتمبر.

[المصدر \(صحيفة الخليج الإماراتية، بتصرف\)](#)



Morocco Faces the Challenge of Stimulating Growth

Further to Absorb Unemployment

The Governor of the Central Bank of Morocco, Abdellatif Jouahri, indicated that addressing the unemployment problem, which has risen to record levels, is linked to increasing levels of economic growth by accelerating the pace of wealth accumulation and ensuring its fair distribution. He explained that the administrative solutions that were previously adopted have proven to be limited, which calls for adopting a sustainable development approach, even though non-agricultural sectors such as industry, trade, and tourism are moving in a positive direction. Central Bank data showed that 50 percent of Moroccans between the ages of 15 and 24 are unemployed, which confirms that the local labor market is facing major challenges, especially among young people.

Al-Jawahri pointed to a relative improvement in the economic situation during the third quarter of 2024, as more than 200,000 new job opportunities were provided. The services sector alone contributed to providing about 257,000 job opportunities this year, a fact that comes after the loss of about 297,000 job opportunities during the year 2023.

[Source \(Al-Arab Newspaper of London, Edited\)](#)



المغرب أمام تحدي تحفيز النمو أكثر لامتصاص البطالة

أشار محافظ البنك المركزي المغربي عبداللطيف الجواهري، إلى أن معالجة مشكلة البطالة، التي ارتفعت إلى مستويات قياسية، مرتبطة بزيادة مستويات النمو الاقتصادي من خلال تسريع وتيرة تراكم الثروة وضمان توزيعها بشكل عادل. وأوضح أن الحلول الإدارية التي تم اعتمادها سابقاً أثبتت محدوديتها، مما يستدعي تبني مقاربة تنموية مستدامة رغم أن القطاعات غير الزراعية مثل الصناعة والتجارة والسياحة تسير باتجاه إيجابي. وأظهرت بيانات البنك المركزي

أن 50 في المئة من المغاربة بين 15 و24 عاماً يعانون من البطالة، وهو ما يؤكد أن سوق العمل المحلي يشهد تحديات كبيرة، خاصة في صفوف الشباب.

ولفت الجواهري إلى تحسن نسبي في الوضع الاقتصادي خلال الربع الثالث 2024، حيث تم توفير أكثر من 200 ألف فرصة عمل جديدة. وساهم قطاع الخدمات لوحده في توفير حوالي 257 ألف فرصة عمل هذا العام، وهو معطى يأتي بعد فقدان قرابة 297 ألف فرصة عمل خلال العام 2023.

[المصدر \(صحيفة العرب اللندنية، بتصرف\)](#)